

2022KO AZAROAREN 30EKO OSOKO BILKURAKO AKTA.

Tokia: Berako Herriko Etxea.
Eguna: 2022-11-30.
Hasiera ordua: 19:30.
Bilkura mota: berezia, 1. deia.

BERTARATUAK:

EH BILDU

Jose Esteban Aguirre Zubieta
Maialen Chantre Irazoki
Patxi Castillo Graciarena
Ines Rosario Matxiarena Aldalur
HERRIRAKO
German Castillo Lazcanotegui
Jose Antonio Oyarzabal Iribas
Raquel Quiroga Tapia

EZ EGOTE JUSTIFIKATUAK:

Estibaliz Pinacho Olaciregui

ALDEZ AURRETIK JUSTIFIKATU GABEKO EZ EGOTEAK:

Julen Errandonea Martin

ALKATEA (Bilkurako buru):

Aitor Elexpuru Egaña

IDAZKARIA: Miguel Jose Belarra Tellechea, ekintzaren akta jasotzen du.

EZTABAIDATUTAKO GAIK (behar bezala egindako deialdiaren Gai Zerrendan sartu zirenak):

1. 2022/21 ZENBAKIKO AURREKONTU-ALDAKETA: DIRU-SARREREN BITARTEZ KREDITUAK SORTZEA (KALBARIO ERREKAREN TRAZADURA BERRIKO OBRAK).

Alkateak espedientea eta idazkariak prozedura azaldu ondoren, erabaki hau hartu da:

Ikusirik:

- Kontu-hartzaileak 2022ko azaroaren 25ean egindako txostena. Horren arabera, beharrezkoa da aurrekontua aldatzeko espedientea izapidetzea kredituak sortzeko Udalak jaso duen dirulaguntza honengatik: 244E/2022 Ebazpena, azaroaren 22koa, Toki Administrazioiko eta Despopulazioko zuzendari nagusiarena, 497.390,76 euroko gastua baimentzen duena Kalbario errekaaren trazadura berrirako eta dagokion hitzarmenaren testua onartzen duena, baita hura formalizatzea ere.

- Ondoko hau dela kreditua behar duen aurrekontu aplikazioa:

1-1601-60901. Kalbario errekaen trazadura berria. 497.390,76 €.
Zenbateko osoa, 497.390,76 €.

- Gastua ondoko diru-sarrera kontu-sailarekin finantzatu dela:
1-7508014. Dirulaguntza Kalbario errekaen trazadura berria. 497.390,76 €.
Zenbateko osoa, 497.390,76 €.

Nafarroako Toki Ogasunei buruzko 2/1995 Foru Legearen 218.2 artikuluari, indarrean dagoen Aurrekontuko 13. Exekuzio Oinarriari, eta aurrekontuen eta herri gastuaren arloan 2/1995 Foru Legea garatzen duen 270/1998 Foru Dekretuaren 33.2 artikuluari jarraikiz,

aho batez ERABAKI DA diru-sarreraren bitartez kredituak sortzeko espedientea onestea (2022/21). Aurrekontu-aldaketak indarra hartzen du erabaki honekin.

2. 2022/22 ZENBAKIKO AURREKONTU-ALDAKETA: KREDITU-GEHIGARRIA (KALBARIO ERREKAREN TRAZADURA BERRIKO OBRAK). HASIERAKO ONESPENA.

Alkateak espedientea eta idazkariak prozedura azaldu ondoren, erabaki hau hartu da:

Ikusirik:

- Ez dagoela kreditu nahikorik gastuen partida batzuetan inbertsioak egiteko.

- Martxoaren 14ko 62/2022 Alkatetzaren Ebazpenaren bidez onetsi zela 2021eko Aurrekontuaren likidazioa.

- Kontu-hartzaileak 2022ko azaroaren 25ean egindako txostenak adierazten duela aurrekontua aldatzeko espedientea izapidetu behar dela, kreditu-gehigarria, inbertsioak egin ahal izateko. Aipatzen du ondoko hau dela gehigarria behar duen gastu-partida:

1-1601-60901. Kalbario errekaen trazadura berria. 80.705,85 €.
Zenbateko osoa, 80.705,85 €.

- Txosten horretan proposatzen dela gastu orokorretarako diruzaintzako gerakina den 1-87000 partidaren kargura finantzatzea, 80.705,85 euroko zenbatekoan.

Nafarroako Toki Ogasunei buruzko 2/1995 Foru Legearen 202., 213. eta 214. artikuluei eta indarrean dagoen Aurrekontuko 9. Exekuzio Oinarriari jarraikiz,

aho batez ERABAKI DA:

1. Hasierako onespena ematea 2022/22 zenbakia duen aipatu aurrekontu-aldaketari (kreditu-gehigarriak).

2. Jendaurrean jartzea espedientea 15 eguneko aldi, udal iragarki taulan iragarrita, nahi duenak aztertu eta erreklamazioak aurkez ditzan.

3. Ohartaraztea ezen, jendaurreko erakustaldian erreklamaziorik aurkezten ez bada, hasierako onespeneren erabakia behin betiko onetsizat joko dela, eta jendaurrean jartzeko

aldia igarotakoan jarriko dela indarrean.

Erreklamazioak edo alegazioak eginez gero, osoko bilkurak berariazko erabakia hartu beharko du erreklamazio edo alegazio horien ebazpenari eta proposatutako aldaketaren behin betiko onespeneri buruz, eta behin betiko testua udal iragarki taulan argitaratu ondoren jarriko da indarrean.

3. 2022/23 ZENBAKIKO AURREKONTU-ALDAKETA: KREDITU-TRANSFERENTZIAK. HASIERAKO ONESPENA.

Alkateak espedientea eta idazkariak prozedura azaldu ondoren, erabaki hau hartu da:

Ikusirik kontu-hartzaileak 2022ko azaroaren 29an egindako txostenak adierazten duela indarrean dagoen aurrekontuko gastu-partida batzuetan ez dagoela kreditu nahikorik, eta, beraz, kreditua transferitzeko espediente bat onartu behar dela (2022/23 zk.). Aipatzen du ondoko hauek direla transferentzia behar duten gastu-partidak:

1-1650-2210001. Argiteria publikoa (kontsumoa). 16.380,00 €.

1-15100-47900. Aseguruen kalte-ordaina. 700,00 €.

1-2311-46300. Transferentzia Oinarrizko Gizarte Zerbitzuen Mankomunitateari
21.058,42 €.

1-3261-13000. Musika Eskola garbitzeko langileen soldata. 4.000,00 €.

1-33210-13000. Liburutegiko garbitzaileen soldata. 2.500,00 €.

1-3331-13000. Kultura-etxea garbitzeko langileen soldata. 2.500,00 €.

1-3422-13000. Frontoia garbitzeko langileen soldata. 2.500,00 €.

1-3370-13000. Beralandeta garbitzeko langileen soldata. 1.600,00 €.

1-3232-13000. Eskola publikoa garbitzeko langileak. 1.700,00 €.

1-3340-22609. Kultura-programazioa. 10.000,00 €.

1-3423-60900. Matzadan aldagelak eta taberna eraikitzea. 1.800,00 €.

Zenbatekoa, guztira: 64.738,42 €.

Kontuan izanda aipatu txostenean proposatzen duela horiek finantzatzea partida hauetako kreditutik eginiko transferentziekin:

1-13210-12003. Albienteen oinarrizko soldata. 5.000,00 €.

1-3300-48200. Kulturarako dirulaguntzak. 5.000,00 €.

1-4320-13100. Turismo-bulegoko aldi baterako langileen ordainsaria. 1.000,00 €.

1-4320-1600001. Turismoko langileen Gizarte Segurantza. 1.000,00 €.

1-4121-22699. Egur-loteak. 4.000,00 €.

1-9120-10000. Hautetsien ordainsari gordina. 1.200,00 €.

1-9120-1600001. Hautetsien Gizarte Segurantza. 1.200,00 €.

1-9200-13000. Udaletxeko garbitzaileen soldata. 1.000,00 €.

1-9200-13100. Lan-kontratuko langileen ordainsariak. 5.300,00 €.

1-9200-13101. Garbitzaileen ordezkapenak. 1.000,00 €.

1-9200-22604. Profesionalen kontsultak eta ordainsariak. 8.000,00 €.

1-9320-22708. Zergen kudeaketa. 4.000,00 €.

1-1612-60900. Fibrozementuzko arteriak aldatzea. 27.038,42 €.

Zenbatekoa, guztira: 64.738,42 €.

Nafarroako Toki Ogasunei buruzko 2/1995 Foru Legearen 202., 216. eta 217.

artikuluei eta indarrean dagoen Aurrekontuko 11. eta 9. Exekuzio Oinarriei jarraikiz,

aho batez ERABAKI DA:

1. Hasierako onespina ematea 2022/23 zenbakia duen aipatu aurrekontu-aldaketari (kreditu-transferentziak).

2. Jendaurrean jartzea espedientea 15 eguneko aldi, udal iragarki taulan iragarrita, nahi duenak aztertu eta erreklamazioak aurkez ditzan.

3. Ohartaraztea ezen, jendaurreko erakustaldian erreklamaziorik aurkezten ez bada, hasierako onespinen erabakia behin betiko onetsizat joko dela, eta jendaurrean jartzeko aldia igarotakoan jarriko dela indarrean.

Erreklamazioak edo alegazioak eginez gero, osoko bilkurak berariazko erabakia hartu beharko du erreklamazio edo alegazio horien ebazpenari eta proposatutako aldaketaren behin betiko onespinari buruz, eta behin betiko testua udal iragarki taulan argitaratu ondoren jarriko da indarrean.

4. HERRI-LURRA OKUPATZEA LINEA ELEKTRIKOAREKIN (4. POLIGONOKO 16. PARTZELA). ESPEDIENTEAREN HASIERA.

Ikusirik:

- XXX obra lizentzia izapidetzen ari dela linea elektrikoa eramateko Sastrebaitakoborda etxeraino, Berarako 4. poligonoko 5. partzelan.

- Eroanbidearen zati handiena airekoa izanen dela, eta lurzoru urbanizaezinetik joanen dela. Lurralde eta Paisaia Zerbitzuaren zuzendariak emandako baimena du (328E/2022 Ebazpena, urriaren 11koa).

- Eroanbidearen trazadurak herri-lurretako 197 metro lineal zeharkatzen dituela Berako katastroko 4. poligonoko 16. partzelan, Ariztegi inguruan, eta horren gainean eratuko dela zortasuna. 3 posteez hartzen duten komunalari dagokionez, guztira 1,27 metro karratukoa izanen da.

- Idazkariak txosten juridikoa egin zuela 2022ko azaroaren 28an.

Azaldutakoa oinarri hartuta, eta Nafarroako Toki Administrazioari buruzko 6/1990 Foru Legearen 140. eta 172. artikuluetan eta Nafarroako toki entitateen ondasunei buruzko Erregelamenduan (280/1990 Foru Dekretua) bat datozenetan ezarritakoaren arabera,

aho batez, legez eskatzen den gehiengo osoa, honako hau ERABAKI DA:

1. Hasierako onarpena ematea Berako katastroko 4. poligonoko 16. partzelan herri-lurretako 197 metro linealen desafektazioari, Ariztegi parajea, horren gainean zortasuna eratzeko, eta partzela horretako 1,27 metro karraturen okupazioari, 3 poste elektrikorekin.

2. Zortasuna eta okupazioa arautuko dituen administrazio-baldintzen agiria onartzea.

3. Espedientea jendurrean jartzea hilabeteko epean.

4. Adieraztea alegaziorik ez badago, edo aurkeztutakoak ebatzi ondoren, espedientea Nafarroako Gobernuari igorriko zaiola, onets dezan.

5. Erabaki hau helaraztea interesdunari, eta adieraztea ezen, izapide hutseko egintza denez, ezin dela errekurtsorik jarri haren aurka.

5. ADIERAZPEN INSTITUZIONALA EUSKARAREN EGUNERAKO: “ARNASA ETA BIDEA ZABALTZEN”.

Alkateak aurkeztu ondoren, **aho batez ONETSI DA** adierazpen instituzional hau:

ARNASA ETA BIDEA ZABALTZEN

Udalerrri euskaldunen adierazpen bateratua.

Berriki ezagutu ditugu udalerrri euskaldunen bilakaera soziolinguistikoaren datu gehiago. Euskararen ezagutzak gora egin duenez, gero eta gehiago dira udalerrri euskaldunak, eta euskararen lurgunea ere sendotzen ari da. UEMARA gehitu diren azken udalak kontuan hartuta, berriz, 300.000 biztanleko lurgune euskalduna osatzen dugu Udalerrri Euskaldunen Mankomunitateko herriek.

Ez da nolana hiko zenbakia. Euskal Herrian ekoizten den euskararen erdia udalerrri euskaldunetan ekoizten baita. Hemen dago, kuantitatiboki, euskararen errealitatearen erdia. Kualitatiboki, berriz, euskarari hauspoa eta arnasa ematen diote udalerrri euskaldunek. Berebiziko garrantzia dute euskararen biziberritzean, transmisioan eta indarberitzean, eta herri honen izaeraren ardatza dira. Euskararen herriak gara, eta Euskararen Herria osatzen dugu denon artean. Euskal Herria.

Hizkuntzaren osasuna, ordea, erabilerak erakusten du, eta hor erronka handiak ditugu, gaur bertatik hasita. Hizkuntza ohiturak aldatzeko eta euskara sustatzeko ariketa handia egin dugu azken egunotan, bai herritarrek, gizarte eragileek zein erakunde publikoek.

Atzo amaitu zen Euskaraldia, eta beste behin ere ederra izan da herri honek euskaraz bizitzeko adierazi duen gogoia. Euskararen biziberritzea, ordea, ezin da ulertu ahalegin individualen batuketa moduan. Erakunde publikooi eredu izatea dagokigu, eta herritarrei euskaraz bizitzeko bidea bermatzea eta erraztea.

Udalerrri euskaldunei eustea ezinbestekoa du herri honek, euskararen herria izaten jarraituko baldin badu. Horretarako, udalerrri euskaldunak garatzeko erabakiak eta bitartekoak behar ditugu, udalerrri bizirik eusteko. Baina baita udalerrri horietan euskarari eusteko ere. Hirigintzan, ekonomian, lurralde antolaketan, kulturen edota turismoa sustatzeko ekimenetan hartzen ditugun erabakiek eragin handiagoa izan dezakete euskararen erabileran eta bilakaera soziolinguistikoan, euskara zerbitzuetatik hartzen diren erabakiek edota egiten den hizkuntza politikak baino. Aurten, Euskararen Eguna, hori ikusarazteko eta ulerrarazteko mugarria izatea nahiko genuke.

Izan ere, udalerrri euskaldunetan euskarari eusteko egiturazko erabaki ausartak behar

ditugu, elebitasun orekatua gaintu eta oraindik ere hauskorak diren udalerrri euskaldunetan euskarak bidea eta arnasa zabaltzen segi dezan.

2022ko abenduaren 3an, Euskararen Egunean.

Beste aztergairik izan gabe, 19:55ak direnean, alkateak bilera bukatutzat eman du, eta nik, neronek, idazkaria naizenez, ziurtatzen dut.

O.E. ALKATEA,
Aitor Elexpuru Egaña.

IDAZKARIA,
Miguel J. Belarra Tellechea.